

الجدز العراقي لأسماء الشهور والدهور

(٢٠١)

.د عليا ثوينيا

وتعود فكرة ضبط التقاويم إلى جذور سومرية وأكادية عراقية وكذلك مصرية وأخونها الفينيقيون تبعاً في أفلا كهـم إلى ثقافات البحر المتوسط ولأسيما الرومانية منها التي ورثتها عن الإغريق و الشاميين وأقحمت فيها أسماء قباصرتهم كيوليوس وأغسطس.نـم ليعيدوها إلى العالم وتلاقظها الثقافات.ونجد ما يدل على الأصول الراهدية لذلك النظام الفلكي الذي ينم عن دلالات عقيدية، هو كـم من الكلمات المقدسة من مثل (Astrology and astronomy)تعني التنجيم والفلك،وكذلك (Star,Stella)التي تعني النجمة وهي بمجملها تحريف مهذب لكلمة "عشتار" (Ashtar)المقدسة للبابليين ورمزوا لها بنجمة الصباح وهي نفسها عتتر لدى عرب الجاهلية . وقد نجد اسم (تموز(دوموز) حبيبها مازال يـتبع في قلب التقاويم الأرامية التي ورثناها.

وكلمة تقويم منحدره من مصدر (قوم) التي تعني إزالة الأعوجاج من الشيء وتعديله وهي تشكل مجموعة القواعد للتوفيق بين السنة المدنية والسنة الاستوائية ولتنظيم الأزمنة وجاء معنى تقويم البلدان بين طولها وعرضها وأخراج أراضيها . ومازالت كلمة (روزنامه) الفارسية تستعمل حتى اليوم والتي هي في حقيقتها مركبة من كلمتين (روز) وتعني يوم و(نامه) وتعني كتاب أي كتاب الأيامومن الطريف أن الإيرانيين يفضلون استعمال كلمة (تقويم) العربية على (روزنامه)و اليوم لدينا صفتان من التقاويم المستعملة هي القمرية أو العربية والأخرى الشمسية (الأفرنجية أو المسيحية أو الميلادية). وأستعمل جل العرب التقويم الميلادي ما عدا العربية السعودية التي تستعمل التقويم الهجري.وئمة تقويم تتداوله الجماهيرية الليبية تفردا يعتمد سنة وفاة الرسول محمد(ص) بداية له، ولم يحاكي الليبيون بذلك بلدا آخر. و اتبعت الدول صيغة ذكر التاريخين معا ولأسيما في الوثائق الرسمية. و انحصر دور الهجري لدى العامة في ضبط التواريخ الدينية.

وكلمة الشهر ترد في الأرامية بلهجاتها الغربية والشرقية بصيغة (يرخو –يرخا) التي جاءت منها (يؤرخ) العربية وكلمة "الشهر" تعني كذلك القمر في العربية وقد وردت في القرآن الحكيم،سورة البقرة الآية ١٨٤ : (فمن شهد منكم الشهر فليصمه). وقد كانت في اللغات السامية (العربية البائدة) تعني الأمر نفسه بسبب ارتباط الشهور بدورة القمر فقد سميت (سهر) في

بعضها وكذلك (سين) الذي اقتبست منه كلمة سيناء، بما تعنيه الكلمة من روحانيات وعبادة آلة القمر لديهم. وهي في الأرامية (Sharoشارو)، حيث ذكر "الحواليقي" في (الاتقان ص ١٤٠) بأن اصل الكلمة سرياني (سهر) الذي عرب بعد ذلك .وجاء لدى العرب بما يعني الكثير فقال في ذلك "تعلب" بأنه سمي شهرا لشهرته وبيانه لان الناس يشهرون دخوله وخروجه.وقال غيره سمي شهرا باسم الهلال لأنه إذا أهل يسمى شهرا،وقال "ذو الرمة" : يرى الشهر قبل الناس وهو نحيل.

والتقويم القمري سبق التقويم الشمسي لهسهولة تتبعه بحسب ظهور القمر دوريا، ولكنه يقل بيوم واحد كل عام عن التقويم الشمسي. وسميت أسماء الشهور القمرية منذ القدم واهتم بها وطور حسابها الكلدان في بابل. و ئمة شهور منها تدعى الأشهر الحرم، وقد حددت لها قوانينها وضوابطها وصل حد تحريم وتحليل صيد البئر والبحر، ومنع بها إعلان الحرب التامداو به أهل السياسة والإرهاب ذو اللباس الديني اليوم ليعلنوا الحرب متى شاوعا . وقد قالت العرب إن الأشهر الحرم أربعة ذو القعدة وذو الحجة ومحرم ورجب.ثلاثة منها سرد وواحد فرد.ويورد في تراث العرب أن شد عنيا قبائل بني نخعم وبني طي،حيث كانوا مثل عرب اليوم يستحلون في تلك الشهور الحروب.

و كان لعرب الشام أو الحجاز واليمن تقاويمهم قبل الإسلام،التي سرعان ما اضمحلّت بعد إقرار التقويم الهجري فمثلا أرخ سكان مدينة بصرى في سجلاتهم لتاريخ يقل بـ ١٠٥ أعوام عن التاريخ الميلادي المعاصر.كما وجد ذلك (دوسو) عندما تتبع منابع الخط النبطي في بداية الشام، ولأسيما في حرة وادي السوط في جنوب حوران. وئمة جداول نظمت لضبط الفرق بين التاريخين الهجري والميلادي في لاسيما لدى الباحثين والمؤرخين الذين يستسهلوا إضافة العدد٦٢٢ وهو عام الهجرة الميلادي الذي حدث في ١٦ تموز (يوليو) عام ٦٢٢م إلى التاريخ الهجري مع ضربها بمعامل بسيط فحواه الفرق(١١ يوما) بين التقويمين ليظهر لهم بالتقريب العام الميلادي.

ومن الطريف في التقاويم الميلادية الشائعة اليوم أن السيد المسيح (ع) لم يولد في سنة (٠) ميلادية وإنما في عهد هيرودوس الروماني يرجح العام ٤ م وتختلف الطوائف المسيحية في يوم ميلاده، ليشكل

بذلك حالة تعدد تقويمي مبهم وخال من الدقة، وهو يضاف إلى العدد الكبير من المغالطات التي جوهرها تكريس الاحتراف بذكري زهو الحضارة الرومانية الوثنية،مثلما هي أسماء الأشهر، أكثر مما هو تجعيد لذكري ميلاد نبي عظيم ومبشر إعجازي بعقيدة عالمية موحدة. ويقول في ذلك (توم فلن) في كتابه (الخلل الذي يصادف الأيام إحدى عشر الأولى) : (إن عددا هائلا من الأعراف المقتربة بعيد الميلاد اليوم تعود جذورا إلى تقاليد دينية وثنية،لما قبل المسيحية، فبعض التقاليد يحمل مفاهيم اجتماعية عريقة، أو فلكية سوف يبندها الواعون منا إذا عرف صلب فحواها). ويؤكد ذلك في موضع آخر قائلا: (إن أحد أوجه السخرية المتعلقة بعيد الميلاد هي قلة ما هو مسيحي حقا في مضمونه). وتعود الحقيقة إلى بدايات المسيحية والاحتفال الذي تبنته الكنيسة وتعود في حقيقتها لأرث وثني حينما كان يحتفل الرومان بعيد الكوكب زحل في أواسط شهر كانون الأول (ديسمبر)، وكانوا يمارسون فيها عادات إيقاد النول وتبادل الهدايا وكذلك طقوس النولم المتقنة والسكر المضط والحشاه المتحرر. أما شجرة عيد الميلاد فهي تعود للشعوب الجرمانية عندما كانت تحتفل بالحضرة الدائمة الباقية بعد ضومرها في موسم الثلج ونفض الأشجار الذي مقتهه العقلية البشرية. وما يتعلق بشخصية (بابانويل) الخرافية وهو ذلك العجوز الذي يرد بعريته ليوزع الهدايا على الأطفال،وهي في حقيقتها تقليد شعبي مازال الفلنلنديون والنرويجيون وغيرهم يتخاصمون بحماس على انتمائه لتقافتهم . ويصر البلقانون(الأذوكس) على كونه القديس أصطيفان الذي يكتب الحظوة لديهم. وبالرغم من كل هذا اللفظ فمازال بعض أصحابنا يتوقون لأن يكونوا جزءا من هذا المهرجان العربي دؤويين على تطبيق طقوسه بالرغم من براءته من أي مسحة روحية. والاهتمام به يرد من باب اقتصادي محض حيث تنشط خلاله الحركة التجارية التي تحتاح السوق الرأسمالية في دوران المال وتساعد الأرباح.

وما وصلنا من ميراث ثقافات المنطقة العربية اليوم عيد شم النسيم وفيضان النيل في مصر النوار من التاريخ الفرعونية وكذلك الحال في كثير من الأعياد الراهدية. فمازال الفلاحون في جنوب العراق يستعملون اسم نيسان

للدلالة على موسم الحصاد الذي يرد بصيغة الفعل (نيسان)، ويعتقد أن نيسان تعني (نيسان) أي علامة لموسم الحصاد.وكذلك لذكري عيد رأس السنة البابلية (الأكيتو) الذي هو بالأساس قد عليه اسم(زوموك). وقد كان في هذه المناسبة يعاد تجديد البيعة للملك في بابل والذي يصادف الأيام إحدى عشر الأولى من هذا الشهر والتي تقع اليوم في نهايات آذار وبدايات نيسان ويصادف موسم الاعتدال الربيعي. فهو في العراق عيد دورة السنة أو عيد النوروز.وتحتفل به كل شعوب الشرق تقريباو من المؤكد بأن الكردر والفرس و تبعمهم من ثم الترك كان قد أخذوه من بابل، وهو يصادف يوم ٢١ مارس أو تساوي يوم نوروز وكلمة نوروز تعني بالفارسية(اليوم الجديد) وهو يصادف يوم دخول الشمس برج الجدي . وئمة نوروز خاص بالعراقيين المندائيين (الصابئة) يصادف اليوم السادس والعشرين من تموز، ويكنى يوم نوروز الصغير المندائي . نوروز زوطا . وهو اليوم السابع والأكثر قدسية في عهد رأس السنة المندائية ويسهر المؤمنون في ليلته حتى الصباح ويسبونها ليلة السلام العظيم حتى إشلام ربا . حيث تكون فيه أبواب الدماء مشرحة، وينفض الغنى الباقية بعد نوروز بالتركية (بني كون) و يعني اليوم الجديد كذلك. وفي التاريخ الإسلامي كان ذلك يمارس على نطاق دوري في مدن بغداد والفرس كذلك وأسموه (أهورا) مقترنا بالآلهة الفارسي القديم. وفي سياق اقتباس الكلمات من الفارسية نجد كلمة (مهرجان) التي تعني عيد الملك وهو الذي يحتفل به الخريف.

وسبب جهل المؤرخين المسلمين بالأرامية واللغات الشرقية المنقرضة عموما فكان سهلا عليهم أن ينسبوا الكلمات لأصول فارسية أو رومية أو يقربوها إلى معان في العربية كونها من (السامي المشترك) مثل كلمة (كانون) التي مازالت تستعمل بدلالات لغوية تعني موقد النار بما يعني الشتاء الذي تحل به الواقد. وذكر البيروني بعض التسميات وظن بأنها مجوسية ويعني بابلية لاختلاط الحال عنده بين المانوية البابلية والزرادشتية الفارسية.

احتفلنا قبل أيام بجلول العام الخاص من الألفية الميلادية الثالثة ونحت عليا مفترك طرق من تسميات الشهور والتقاويم التي تسترعي التمحيص فيا مصدر اصطلاحا . حيث نجد خمس مجاميع لتسميات الشهور فيا كنف الثقافة العربية ، ونرصد فيا شجونها تنازم الأهواء وتحزب الفرقاء كما هي السياسة ، وأنبركا رهط يمنتلق فيا مبرر استعمالها ، ويرغب كل فريف فيا التعميم بما اختصت به أنظلمته الإدارية.

ترويض النص / للناقد حاتم الصكر

مناهج ورؤى نقدية في تحليل النص الشعري

.د جبار عباس اللامي

كتاب صادر عن الهيئة المصرية العامة للكتاب فيا القاهرة للناقد العراقي الدكتور حاتم الصكر حمل عنوان: (ترويض النص - دراسة لتحليل النصي فيا النقد المعاصر: إجراءات ومنهجات).

ويعد الكتاب حراثة فيا أرض بكر، وإضافة علمية متميزة بسبب غياب مثل تلك الدراسات الجادة التي تندرج تحت باب نقد النقد، وتهدف إليها إنجاز تحليل نصييا للقصيدة عبر مقترحات إجرائية أساسية تتسق مع تصوراتها النظرية ، بوصف ذلك ميداناً للانتقال بالنقد من التجريد النظري إليها التطبيق والممارسة النصية عبر تحليل مستويات القصيدة وكشف عناصرها وما يمكن أن يضيفه فعل القراءة إليها الملفوظ النصييا.

يقم هذا الكتاب فيا ٢٧٨

صفحة مشتملا عليا تمهيد وثلاثة فصول.

جاء التمهيد تحت عنوان (مقدمة أولى في قراءة النص الشعري - تاريخ واساسيات مبدئية)، وخصص لدراسة مصطلح التحليل النصي ومفهومه في معجمات اللغة، والفلسفة وعلم النفس والأدب، ووجدها متفقة على أن التحليل عملية مستعارة من العلوم الطبيعية لتدل على تفكيك المركب ورده إلى عناصره التي يتكون منها مع التشديد على عنصر منها لأنه يتفق مع التصور النظري للمحلل. وبعد أن أنهى الباحث بيان مفهوم التحليل النصي عرض للمحاولات التحليلية المركبة في تراث العرب النقدي مستشهدا بتجربتين من تجارب

نصوص

حسين آك سعدي



بزغ النهار

"المطر"
لم يبق منه على الرصيف
غير نثار بائس
نسيته أبدي الأسطوانات
بزغ النهار
وقواب الجسر القديم
تربته الموجات في فرح حميم
حتى إذا
سيارة تحطفت فوق الأديم
تعلو وتهبط مثل قلب مستثار
بزغ النهار
يصبو شعاع الشمس هيمانا ويهطل في
أنهار

والناده المسموع يلحن في الجوار
هاقد أتانا اليوم موار النوازع
وحقائب الأولاد تفتزع الشوارع
تسير مسرعة لتلتحق بالدوام
بزغ النهار
أتت المزارع والمصانع
أتت جيوش العاطلين
أتت السماء كلها
وأتى الموظف شامخاً
يجلو بريلته الأنيقة
مجد الأفندي القديم
أتت العروق
واستفترت كل الدماء
وتحرك الحلم العراقي القديم

الهضاب الباردة

الأفق مزرق كغفر الطفل في عز الشتاء
والريح تنفث في الأصيل
والناس ما بين الهضاب
يسترجون الدف للزمن الجميل
كوخ يدخن في البعيد
وتحت أقدام الجبال
عشب يقصفه الشتاء
قمم الجبال تضيع في رحب السماء
لكن لون الثلج ينجدها فتبدو في المدى
♦♦♦♦♦

فرو تظامن فوق هام التفضل يمتعه
مجالدة الرياح
- إيه بني غدا سيمتشق الربيع
- ومتى غدا؟
قد طالت الدنيا، وطال الثلج
تعس تكافئ في الصباح
ومع الجميع إلى الحياة.
ضمت أضالعه بقايا الكون والأمل

الكبير
وبرغم صولات الصقيع
كان الفراء مدثرا لفظ الجميع
يمنح دفئا صامتا.
١٩٩٧ / ٣ / ١٠

الجسر: القصدو جسر السماء الذي للسماويين ذكريات معه وقد هد بقذائف الطائرات المغيرة عام ١٩٩١.

التحليل النصي يقوم على إجراءات عدة تتمثل ب:
١- الانتباه إلى العتبات أو المداخل والمضاتبع النصية، كالعنوان، والإهداء، والمقدمات والمقتطفات الممهدة، وكذلك الهوامش والحواشي والتواريخ والأمكنة.
٢- العناية بالشكل الخطي كالاستهلال، والخاتمة، والبياض بين المقاطع، وكذا تقسيم النص متنيا.
٣- البحث عن بؤرة أو مركز مولد لخلايا النص، يفترض القارئ وجودها في النص، ويتابع تمددها إلى الأطراف، وعودتها بعد انتشارها وتوزعها بعدا أو قريا من المركز النصي.

٤- تعيين السياق الخاص بالنص، ووضعه ضمن سياق شعر الشاعر، أو الديوان، أو المرحلة، مما يجعل الواقعة النصية ذات وجود خاص بها، لكنه غير متقطع عن سواها.
٥- تحديد مستويات النص الممكنة والمذكورة أنشأ، وفحص انتظامها داخل النص، وتقديم بعضها على بعض، وأثر ذلك في إبراز هوية النص.
٦- الاستعانة بالأدلة اللسانية حيثما كان الحديث عن المستويات مجردا، لدعم الاستنتاج وتقويته.
٧- التنبه إلى التناص ومركزيته بوصفه عاملا لفهم وتفسير وجود النص الجديد، مع ملاحظة الكيفية التي أنجز بها النص برنامج التداخل النصي مع سواه.

٨- فحص التأثير الأجناسي، وتبادل المزايا النوعية لاسيما أثر السرد في تشكيل النص الشعري الجديد، ومظاهره، كالحوار والتداعيات والوصف.

٩- الاستعانة بكل ما ينظم الخطاب النقدي من وسائل إحصائية، لا يغنو الإحصاء فيها هدفا بل وسيلة لكشف تضديد النص وكتلته.

وفي نهاية المطاف تتضح لنا قيمة هذا الكتاب العلمية، وقدرة صاحبه على متابعة وقراءة وتحليل منهجيات النقاد العرب وإجراءاتاتهم في تحليل النص الشعري ومحاولة تقويمها، وسد ما يعثرها من نقص من خلال عرضه مقترحات إجرائية جديدة في إنجاز تحليل النص الشعري.

وهذه المقترحات التي قدمها الباحث هي بلا شك نتاج جهد كبير، وثقافة واسعة، لا تتوفّر إلا للموهوبين المتميزين في عالم النقد والأدب أمثال الدكتور الصكر الذي أكد حضوره المتميز مرة أخرى من خلال موابكته لمثل تلك الموضوعات الشائكة التي تندرج ضمن إطار نقد النقد والتي كانت بحاجة ماسة إلى جهد خاص وتمتيز كجهد الناقد الدكتور الصكر.

والناقد الدكتور حاتم الصكر